

AMNESTY INTERNATIONAL . Sektion der Bundesrepublik Deutschland e. V.  
El Salvador-Koordinationsgruppe . Postfach 7123 . 71317 Waiblingen  
T: +49 7151 28289 . F: +49 7181 43987 . E: [info@ai-el-salvador.de](mailto:info@ai-el-salvador.de)  
W: <http://www.amnesty.de> . <http://www.ai-el-salvador.de>  
[https://twitter.com/AI\\_El\\_Salvador](https://twitter.com/AI_El_Salvador)

SPENDENKONTO . Bank für Sozialwirtschaft  
IBAN DE23 3702 0500 0008 0901 00 . BIC BFSWDE33XXX . Zweck: 2129

AMNESTY  
INTERNATIONAL



7. August 2017

## USA: KIND, DAS IN DER HAFTANSTALT FÜR FLÜCHTLINGE IN BERKS FESTGEHALTEN WORDEN WAR, IST FREIGELASSEN WORDEN

In einem außergewöhnlichen Schritt wurde der 3jährige Josué\* aus dem Berks County Haftzentrum in Pennsylvania entlassen, nachdem ein Richter der Einwanderungsbehörde seine Freilassung anordnete. Er und seine 28jährige Mutter Teresa waren aus Honduras geflohen, weil sie dort von Entführung und sexuellen Übergriffen bedroht waren. Sie kamen in die USA und beantragten Asyl. In Berks wurden sie seit über 16 Monaten festgehalten. Josué hat mehr als sein halbes Leben in Haft verbracht, er lernte in Gefangenschaft zu laufen und sprechen.

Amnesty International USA startete im Juni eine Kampagne, um die Haft von Kindern und ihren Eltern, die in Familienhafterrichtungen wie dem Berks County Zentrum festgehalten werden, zu beenden. Im Moment sind dutzende Kinder und Eltern in Berks inhaftiert, eine von drei dieser Familienhafterrichtungen in den USA, die einem Gefängnis gleichen. Mindestens drei andere Familien in Berks werden schon seit mehr als 600 Tagen dort festgehalten.

"Die heutige Entscheidung ist willkommen, aber nur temporäre Erleichterung für Josué und seiner Mutter. Wir werden weiterhin dafür kämpfen, dass Asylsuchende eine faire Anhörung bekommen und human behandelt werden," sagte Eric Ferrero, stellvertretender Geschäftsführer von Amnesty International USA. "Die Familien, die in Berks festgehalten werden, sind vor entsetzlicher Gewalt in ihren Heimatländern geflohen, nur um in den USA hinter Schloss und Riegel gebracht zu werden. Die sinnlose Inhaftierung ist gegen die gemeinsamen Werte des Landes wie Gleichheit und Würde. Die Polizei- und Zollbehörde sollte die restlichen Familien freilassen und das Heimatschutzministerium muss die Familienhafterrichtungen wie Berks ein für alle mal schließen."

AMNESTY  
INTERNATIONAL



Viele der Familien, die in Berks festgehalten werden, kommen aus einer Region, die als das Nördliche Dreieck von Zentralamerika bekannt ist und El Salvador, Guatemala und Honduras umfaßt. Das Nördliche Dreieck ist eine Region, die für ihre extreme Gewalt und Unsicherheit bekannt ist, was von Amnesty umfassend dokumentiert hat.

Die Aussage kann online eingesehen werden unter

<https://www.amnestyusa.org/press-releases/amnesty-international-usa-child-held-at-berks-immigration-center-freed>

Unverbindliche Übersetzung:

El-Salvador-Koordinationsgruppe

Verbindlich ist das englische Original:

**Amnesty International USA: Child Held at Berks Immigration Center Freed**

<https://www.amnestyusa.org/press-releases/amnesty-international-usa-child-held-at-berks-immigration-center-freed/>

